

Kommunstyrelsen**Tid:** Tisdagen den 17 november 2020 kl. 15:00-16:30**Plats:** Kommunstyrelsens sammanträdesrum**Beslutande:****Övriga deltagare:** Se sidan två**Utses att justera:** Anders Ågren (M)**Sekreterare:** §§ 179-207
Anna Holmstedt**Ordförande:**
Hans Lindberg**Justerare:**
Anders Ågren

BEVIS**Justerat protokoll har offentliggjorts genom anslag****Organ:** Kommunstyrelsen**Sammanträdesdatum:** 2020-11-17**Anslaget har satts upp:** 2020-12-01**Anslaget tas ner:** 2020-12-23**Förvaringsplats:** Kommunledningsstaben, nämndskansliet**Underskrift:**
Therese Stellén

Beslutande

Hans Lindberg (S)

Anders Ågren (M) vice ordförande, deltar på sistans

Janet Ågren (S), 2:e vice ordförande, deltar på distans

Moa Brydsten (S) deltar på distans

Tomas Wennström (S) deltar på distans

Carin Nilsson (S) deltar på distans

Lena Riedl (M) deltar på distans

Gunilla Berglund (M) deltar på distans

Åsa Bäckström (V) ersättare för Ulrika Edman (V), deltar på distans

Bore Sköld (V) deltar på distans

Mattias Larsson (C) deltar på distans

Peder Westerberg (L) deltar på distans

Nils Seye Larsen (MP) deltar på distans

Marcus Bornemisza (SD)(-) deltar på distans

Veronica Kerr (KD) deltar på distans

Kommunrevisionen (deltar på distans)

Ewa Miller (M) ordförande § 179

Per-Erik Evaldsson (S), vice ordförande § 179

Marie Sandström-Öhberg (C) § 179

Ej tjänstgörande ersättare (deltar på distans)

Mikael Berglund (S)

Lena Karlsson Engman (S)

Andreas Lundgren (S) §§ 179-197

Peter Vigren (S)

Elmer Eriksson (M)

Igor Jonsson (M)

Robert Axebro (C)

Maja Westling (C)

Björn Kjellsson (L)

Christina Sjödin (SD)

Tjänstepersoner (deltar på distans)

Lena Höök Gustafsson, ekonomidirektör

Dan Gideonsson, stadsledningskontoret

Mattias Mitz, presskommunikatör

Marita Castenhag, KPMG § 179

Magdalena Otterhall, EY § 179

Petter Frizén, EY § 179

Tomas Blomqvist, vd Vakim § 180

Fredrik Lundberg, vd Umeå kommunföretag § 207

Jan Bergman, kommunikationsdirektör § 207

§ 179

Diarienum: KS-2020/00471

Grundläggande granskning; Kommunrevisionens dialog med kommunstyrelsen 2020

Beslut

Kommunstyrelsen beslutar

att godkänna informationen

Ärendebeskrivning

Revisorerna är kommunfullmäktiges organ för kontroll och ansvarsprövning av styrelser och nämnder. Revisionens arbete ska även ses som ett stöd till nämnderna och styrelsen. Revisorerna ska enligt kommunallagen årligen granska verksamheten inom nämndernas verksamhetsområden i den omfattning som följer av god revisionsred.

Beslutsunderlag

Svarsbilaga för grundläggande granskning

Beslutet ska skickas till

Kommunrevisionen

§ 180

Diarienum: KS-2020/00058

Bolagsinformation: Vatten- och avfallskompetens i Norr (Vakin)

Beslut

Kommunstyrelsen beslutar

att godkänna informationen

Ärendebeskrivning

Som en del i kommunstyrelsens uppsiktsplikt över bolagen inbjuds verkställande direktör eller annan representant för bolaget att berätta om sin verksamhet. I presentationen ingår nulägesbeskrivning, framtida utmaningar samt avstämning mot ägardirektivet.

Med anledning av den pågående Coronapandemin lämnas skriftlig information av Tomas Blomqvist, vd Vakin.

Beslutsunderlag

Verksamhetsinformation

Beredningsansvariga

Fredrik Lundberg, vd Umeå kommunföretag AB

§ 181

Diarienum: KS-2020/00790

Kommunstyrelsen; Budget, uppdragsplan och internkontrollplan 2021

Beslut

Kommunstyrelsen beslutar

att fastställa kommunstyrelsens uppdragsplan och budget för 2021

att fastställa kontrollområden, riskanalys och internkontrollplan för kommunstyrelsen år 2021

att i arbetet med att ta fram en åtgärdsplan göra medskicket att administration som kan digitaliseras inventeras och sen verkställs digitalt för att frigöra utrymme

att medel som frigörs, efter hantering av strukturellt underskott, bland annat ska användas till att fortsätta utvecklingen av upphandlingsarbetet

att extern medfinansiering ska sökas i största möjliga mån för att leva upp till de övergripande målen. Frigjorda resurser, efter hantering av strukturellt underskott, ska användas för arbete med uppdragen i enlighet med budget och uppdragsplan för 2021.

Reservation

Bore Sköld (V), reservationstext se kommunstyrelsens beslutsordning

Ärendebeskrivning

Förslag till uppdragsplan och budget för 2021 har utarbetats i stadsdirektörens ledningsgrupp, samråd har skett i KSNAU vid sammanträde den 2 nov 2020. Förslaget utgår från de mål och uppdrag samt den arbets- och ansvarsfördelning kommunfullmäktige slagit fast för 2021. Förslag till kontrollområden, riskanalys och internkontrollplan för 2021 har utarbetats efter samråd med kommunstyrelsens näringslivs- och arbetsutskott (samrådet genomfördes den 20 okt 2020).

Beslutsunderlag

Uppdragsplan och budget 2021
Bilaga - Specificerad budget för KS 2021
Riskanalys och internkontrollplan 2021

Beredningsansvariga

Dan Gideonsson
Sofia Westin
Henrik Olofsson

Näringslivs- och arbetsutskottets beslutsordning

Yrkanden

Janet Ågren (S) yrkar på följande tillägg:

- att i arbetet med att ta fram en åtgärdsplan göra medskicket att administration som kan digitaliseras inventeras och sen verkställs digitalt för att frigöra utrymme
- att medel som frigörs, efter hantering av strukturellt underskott, bland annat ska användas till att fortsätta utvecklingen av upphandlingsarbetet
- att extern medfinansiering ska sökas i största möjliga mån för att leva upp till de övergripande målen. Frigjorda resurser, efter hantering av strukturellt underskott, ska användas för arbete med uppdragen i enlighet med budget och uppdragsplan för 2021

Bifall mot avslag till tjänsteskrivelsen inklusive Janet Ågrens tillägg.

Ordföranden finner att utskottet bifaller tjänsteskrivelsen inklusive Janet Ågrens tillägg.

Särskilda uttalanden

Anders Ågren (M) och Bore Sköld (V) återkommer eventuellt i kommunstyrelsen med yrkanden.

Kommunstyrelsens propositionsordning

Yrkanden

Bore Sköld (V) - att till Specificerad budget för Kommunstyrelsen 2021 lyfta 1,3 mkr från posten för anslag för oförutsedda behov och använder dessa medel till att anställa två hållbarhetsstrateger.

att till KS Uppdragsplan 2021 under mål 4 lägga till ett uppdrag om anställning av två hållbarhetsstrateger vid upphandlingsbyrån.

Hans Lindberg (S) med instämmande **Veronica Kerr (KD)** och **Anders Ågren (M)** – avslag till Bore Skölds yrkanden

Propositionsordning som godkänns

Ordföranden ställer bifall till näringslivs- och arbetsutskottets förslag mot bifall till Bore Skölds yrkanden. Kommunstyrelsen beslutar enligt näringslivs- och arbetsutskottets förslag.

Efter förslag från Veronica Kerr (KD) är kommunstyrelsen överens om en redaktionell ändring i uppdragsplanen under punkten Styrberedning; externa utförare med tillägg av en hänvisning till kommunstyrelsens beslut 2020-03-17 § 36

Reservation

Bore Sköld (V) - Reservation till förmån för eget förslag till beslut med motiveringen:

Som ett led i kartläggningen av ett mer hållbart upphandlingsförfarande genomförde Umeå kommun projektet Klimathänsyn i upphandling. Projektets slutrapport lyfter ett antal skarpa åtgärdsförslag för att Umeå kommuns upphandling ska kunna ta en ökad hänsyn till klimat och cirkulär ekonomi. Det förslag som lyfts, som mest kritiskt viktigt och en förutsättning för de övriga förslagen, är att anställa minst två hållbarhetsstrateger vid Upphandlingsbyrån. I rapporten beskrivs hur kompetens i hållbarhetsfrågor saknas i såväl verksamheterna som i Upphandlingsbyrån, och att ett ökat stöd skulle behövas. Dessa två hållbarhetsstrateger bör ha ett strategiskt ansvar men även delta praktiskt i upphandlingsprocesserna och vara kommunens kunskapskälla och kravställare avseende hållbarhetsfrågor. Att KF under budgetfullmäktige beslutade att inte bifalla behovsframställan från verksamheterna - som i enlighet med Vänsterpartiets förslag till budget - hade tillgodosett hållbarhetsstrateger inom upphandling, innebär att arbetet för att möta fullmäktiges klimatmål stukas ordentligt. Vi anser det som absolut nödvändigt att kommunen prioriterar detta, och beklagar att vårt parti är de enda som står bakom det.

Beslutet ska skickas till
Stadsledningskontoret

§ 182

Diarienum: KS-2020/00736

**Svar: Remiss av den regionala
vattenförsörjningsplanen (dnr 500-5788-2019)****Beslut**

Kommunstyrelsen beslutar

att besvara remissen av Regional plan för dricksvattenförsörjning i Västerbottens län enligt tjänsteskrivelsen samt bilaga.

att paragrafen justeras omedelbart

Ärendebeskrivning**Bakgrund**

Umeå kommun har fått möjlighet att lämna synpunkter på Regional plan för dricksvattenförsörjning i Västerbottens län. Den tidigare vattenförsörjningsplanen från 2013 har under 2019-2020 reviderats och nu lämnas berörda aktörer möjlighet att komma med synpunkter på materialet. Vattenfrågorna i samhällsplaneringen är viktiga för att skydda och vårda våra vattenresurser. Den regionala vattenförsörjningsplanen är en översikt av de viktigaste dricksvattenresurserna i länet och ett värdefullt underlag för fysisk planering på kommunal, regional och nationell nivå. Ansvarsfull planering och tillståndsprövning bidrar till att de dricksvattenresurser som pekats ut som regionalt viktiga bevaras på lång sikt, d.v.s. i ett perspektiv på flera generationer.

Umeå kommuns synpunkter

Det är positivt att planen har förtydligats i och med kapitlet om *Målsättning för arbetet med dricksvatten* samt utvecklat kapitel om *Åtgärdsbehov och rekommendationer*. Att sammanslutningen VA-sen föreslås kunna ta initiativ till att samordna och söka finansiering för en gemensam resurs som arbetar med revidering av vattenskyddsområden ses som positivt, då många kommuner har begränsade resurser för det arbetet. Det är även bra att Länsstyrelsen tillsammans med kommunerna föreslås genomföra gemensamma tillsynskampanjer inom utpekade

dricksvattenresurser och tillrinningsområden som saknar formellt skydd. Däremot bör planen förtydligas rörande vilken aktör som initierar skydd för vattenresurser som idag saknar skydd, detta är i dagsläget otydligt.

Ambitionen att det geografiska underlaget tillgängliggörs via Länsstyrelsens Webb-Gis är bra, men åtkomsten kan förtydligas för att lättare hitta dit. Även riskbedömning behöver göras och möjligheten till begränsad åtkomst till underlaget bör ses över.

Av planen framgår inte tydligt hur Länsstyrelsen kommer att följa upp hur kommunerna har använt sig av planen, detta kan vara relevant då syftet med planen är att den ska utgöra underlag för kommunerna i länet. Det framgår inte heller hur uppföljningen ska ske kring de kommunala förvaltningsövergripande arbetsgrupperna för samordning och strategiskt arbete med vattenfrågorna.

Utöver dessa synpunkter har Umeå kommun synpunkter av mer redaktionell karaktär, bland annat gällande felaktiga uppgifter eller sakfel i planen. Dessa finns redovisade i bilaga.

Remissvaret har tagits fram genom en kommunövergripande arbetsgrupp med representanter från Övergripande planering, Miljö- och hälsoskydd samt Vakin.

Beslutsunderlag

Remissversion Regional vattenförsörjningsplan

Bilaga 1: Redaktionella synpunkter på regional dricksvattenförsörjningsplan

Beredningsansvariga

Hanna Jonsson, Övergripande planering

Malin Edin, Vakin

Sabina Sjöström, Miljö- och hälsoskydd

Beslutet ska skickas till

Länsstyrelsen i Västerbotten, 901 86 Umeå, dnr: 500-5788-2019

§ 183

Diarienum: KS-2020/00713

Svar på remiss av huvudbetänkandet Innovation genom information (SOU 2020:55)**Beslut**

Kommunstyrelsen beslutar

att avge yttrande enligt nedan och översända det till Infrastrukturdepartementet.**Ärendebeskrivning**

Förslag till lag (2021:00) om öppna data och vidareutnyttjande av information från myndigheter och offentliga företag

Yttrande

Lagförslaget är bra som helhet, dock tycker Umeå kommun att det i vissa av texterna behöver förtydligas hos vilken part olika delar av ansvar ligger. Detta för att säkra att en viss part verkligen känner sig träffad och förstår att det är deras ansvar (eller inte). Det är även vår åsikt att information som leder till ökad transparens och demokrati är lika viktig att tillgängliggöra som den som leder till innovation. Men det är endast den sistnämnda som nämns i utredningen.

Nedan följer Umeå kommuns kommentarer på förslaget till lag:

Sid 390, 1 kap. Allmänna bestämmelser 3§

3§ första meningen säger:

"Denna lag gäller för information som innehas av myndighet och offentliga företag".

Texten "innehas" bör ändras till "innehas samt ägs" eller enbart "ägs". Det bör klargöras utan tvekan att detta **inte gäller** information som förvaras hos en myndighet, eller offentligt företag, som ett led i en teknisk bearbetning eller teknisk lagring **för någon annans räkning**.

Sid 404, 2 kap. Tillgängliggörande av information, 1§

Sista meningen på sidan säger att den information som i första hand ska göras tillgänglig är den som kan bidra till innovation. Umeå kommun anser att det är minst lika viktigt med den information som bidrar till transparens och ökad demokrati. Det vill säga formulering bör ändras.

Sid 406 2kap. Tillgängliggörande av information, 2§

I sista meningen ska texten öppnadata.se ska bytas till dataportal.se eftersom den förstnämnda inte längre existerar

Sid 426, 7 kap. Avtal om exklusiva rättigheter 3§

Andra stycket, sista meningen. Det bör förtydligas vilken part som är skyldig att göra kopian tillgänglig för andra vidareutnyttjare efter avtalets slut. Förslag på ny text för andra stycket:

Den som beviljat en exklusiv rättighet ska få en avgiftsfri kopia av de digitaliserade kulturreсурserna och ska göra kopian tillgänglig för andra vidareutnyttjare när avtalet om exklusiv rättighet löpt ut.

Beslutsunderlag

Remissen.

Beredningsansvariga

Maria Söderlind, IT verksamhetsstöd

Näringslivs- och arbetsutskottets beslutsordning

Näringslivs- och arbetsutskottet bifaller tjänsteskrivelsens förslag.

Beslutet ska skickas till

Infrastrukturdepartementet

§ 184

Diarienum: KS-2020/00806

**Umeå kommun värd för föreningen för Sveriges
överförmyndares studiedagar år 2024.****Beslut**

Kommunstyrelsens beslutar

**att godkänna att Umeå kommun står som värd för föreningen för
Sveriges överförmyndares studiedagar år 2024.****Ärendebeskrivning**

Föreningen Sveriges överförmyndare bildades 1957 och är en ideell medlemsorganisation för i första hand förtroendevalda och anställda inom överförmyndarverksamheten i hela Sverige. Föreningen för Sveriges överförmyndare (FSÖ) har sedan starten haft årliga studiedagar runt om i Sverige. Ansökan görs tre år i förväg. I ansökan krävs protokollfört beslut från kommunstyrelsen, d.v.s. att man godkänner att Umeå kommun tar på sig åtagandet att vara värdstad för arrangemanget. Konferensen lockar ca 600 deltagare, främst förtroendevalda, tjänstemän och utställare inom verksamhetsområdet. Studiedagarna arrangeras onsdag-fredag den sista veckan i augusti varje år. Föreningen ansvarar för planering, administration och genomförandet av konferensen.

För Umeå kommun skulle detta innebära positiva ekonomiska effekter för Umeås affärer, restauranger och hotell då arrangemanget löper över flera dagar. Föreningen räknar med att konferensen tillför Umeå kommun en omsättning på ca 3 mkr exkl. moms under de tre dagar som studiedagarna pågår.

Finansiering

FSÖ har som villkor att föreningen beviljas ett ekonomiskt stöd på 100 000 kr. Medel har beviljats.

Beredningsansvariga

Åsa Pålsson Stråe, chef överförmyndarenheten i Umeåregionen

Näringslivs- och arbetsutskottets beslutsordning

Näringslivs- och arbetsutskottet bifaller tjänsteskrivelsens förslag.

Beslutet ska skickas till

Åsa Pålsson Stråe

§ 185

Diarienum: KS-2020/00022

Finans- och kraftrapport september 2020

Beslut

Kommunstyrelsen beslutar

att godkänna Finans- och kraftrapport september 2020

Ärendebeskrivning

Med anledning av de regler och delegationer som kommunstyrelsen och kommunfullmäktige beslutat om avseende finans- och kraftverksamhet rapporteras månadsvis positioner och genomförda affärer för att kommunstyrelsen ska vara uppdaterad om dessa verksamhetens positioner samt att beslutade regler och ramar följs.

Beslutsunderlag

Finans- och kraftrapport september 2020

Beredningsansvariga

Anna-Karin Nilsson

Anna Westerlund

Näringslivs- och arbetsutskottets beslutsordning

Näringslivs- och arbetsutskottet bifaller tjänsteskrivelsens förslag.

Beslutet ska skickas till

Olof Jansson, ekonomichef UKF

§ 186

Diariernr: KS-2020/00002

Anmälningssärenden november 2020

Beslut

Kommunstyrelsen beslutar

att godkänna redovisningen av anmälningssärenden

Ärendebeskrivning

Skrivelser

Mayors for Peace Membership
Strålskyddstiftelsen

§ 187

Diarienum: KS-2020/00003

Anmälan av delegationsbeslut i kommunstyrelsen november 2020

Beslut

Kommunstyrelsen beslutar

att godkänna redovisningen av delegationsbeslut

Ärendebeskrivning

I och med den nya kommunallagen (SFS 2017:725) ikraftträdande har kommunstyrelse och nämnder att fatta beslut om i vilken utsträckning delegationsbeslut fattade med delegation från kommunstyrelse respektive nämnd, ska anmälas. Kommunstyrelsen beslutade 2017-12-04 § 142 att samtliga beslut som fattas med stöd av delegation ska anmälas i kommunstyrelsen.

Beslutsunderlag

Anmälan av delegationsbeslut i kommunstyrelsens utskott 2020-10-19 –
2020-11-12

Delegationsbeslut personal- och organisationsfrågor juni-oktober

Delegationsbeslut mark och fastighetsärenden oktober

Beredningsansvariga

Tomas Jakobsson, kommunsekreterare

Anna Holmstedt, nämndsekreterare

Beslutet ska skickas till

Annelie Holmlund, utbildningsförvaltningen

§ 188

Diarienum: KS-2017/00140

Motion 7/2017: Bygg Socialtjänstens Hus; Ulrika Edman (V), Lasse Jacobson (V)**Förslag till beslut**

Kommunfullmäktige beslutar

att avslå *motion 7/2017: Bygg Socialtjänstens hus.*

Reservation

Bore Sköld (V) reserverar sig mot beslutet till förmån för eget förslag.

Ärendebeskrivning

I en motion väckt vid kommunfullmäktiges sammanträde i februari 2017 yrkar Vänsterpartiet:

- att kvarteret Siv behålls i kommunal ägo och vigs till ett Socialtjänstens Hus/Samverkanshus.
- att utreda möjligheterna för ett centrumnära Socialtjänstens Hus.

Sedan motionen väcktes har näringslivs- och planeringsutskottet 2018-01-09 beslutat att fastigheten Siv 1 ska behållas i kommunal ägo för utbildningsverksamhet. Den markanvisningsprocess av fastigheten som pågick avbröts därmed. Det är ett beslut som alltså går i linje med en del av motionens avsikt.

För närvarande pågår det en process för hyra mer yta för Socialtjänstens hus i kvarteret Vale utifrån verksamhetens behov. En ansökan om en ny detaljplan för ändrad användning av lokalerna i en del av fastigheten har inkommit från fastighetsägaren.

Individ- och familjenämnden har yttrat sig i samråd med fastighet 2017.

Beslutsunderlag

Motion 7/2017: Bygg Socialtjänstens hus

Protokollsutdrag individ- och familjenämnden §164 2017

Yttrande individ- och familjenämnden § 164 2017

Beredningsansvariga

Olov Häggström
Åsa Zackrisson

Näringslivs- och arbetsutskottets beslutsordning

Yrkanden

Bore Sköld (V) – Bifall till att-sats 2.

Hans Lindberg (S) – Bifall till tjänsteskrivelsens förslag (avslå motionen).

Propositionsordning som godkänns

Bifall till tjänsteskrivelsens förslag (att avslå motionen) mot Skölds förslag om bifall till att-sats 2. Ordföranden finner att näringslivs- och arbetsutskottet bifaller tjänsteskrivelsens förslag.

Reservation

Bore Sköld (V) reserverar sig mot beslutet till förmån för eget förslag.

Kommunstyrelsens beslutsordning

Yrkanden

Bore Sköld (V) - bifall till andra att-satsen

Hans Lindberg (S) – bifall till näringslivs- och arbetsutskottets förslag (att avslå motionen)

Propositionsordning som godkänns

Bifall till näringslivs- och arbetsutskottets förslag mot bifall till Bore Skölds yrkande. Kommunstyrelsen beslutar enligt näringslivs- och arbetsutskottets förslag att föreslå kommunfullmäktige att avslå motionen.

Reservation

Bore Sköld (V) reserverar sig mot beslutet till förmån för eget yrkande.

Beslutet ska skickas till

Motionärerna
Individ- och familjenämnden

§ 189

Diarienum: KS-2018/00709

Motion 36/2018: Vidareutveckla kvinnohistoriskt museum; Saašha Metsärantala (FI)**Förslag till beslut**

Kommunfullmäktige beslutar

att avslå *motion 36/2018: Vidareutveckla kvinnohistoriskt museum* i enlighet med kulturnämndens och jämställdhetsutskottets yttranden.

Ärendebeskrivning

I en motion väckt vid kommunfullmäktiges sammanträde i september 2018 yrkar feministiskt initiativ:

- att Umeå kommun utreder möjligheten att vidareutveckla kvinnohistoriskt museum för att uppnå utvidgade öppettider samt en större utställningsyta och utrymme för arkiv.

Kulturnämnden anför i sitt yttrande; att frigöra ytterligare utrymme för museets verksamhet i Väven låter sig inte göras utan att det blir på andra verksamheters bekostnad. Museet har sedan motionen ställdes gjort omfattande ombyggnationer för att effektivisera användandet av sina lokaler och därmed utveckla verksamheten. Museet har också anpassat sina öppettider för att bättre svara mot besökarnas behov. Kvinnohistoriskt museum är sedan starten dimensionerat för att vara ett museum utan samlingar, vilket inrättandet av ett resurs- och utrymmeskrävande arkiv vore ett avsteg ifrån.

Jämställdhetsutskottet delar motionärens uppfattning om vikten av ett museum med fokus på kön och makt och Kvinnohistoriskt Museum som ett viktigt besöksmål i kommunen. I övrigt delar utskottet det yttrande som antagits av kulturnämnden och föreslår kommunfullmäktige att avslå motionen.

Beslutsunderlag

Motion 36/2018: Vidareutveckla kvinnohistoriskt museum

Protokollsutdrag kulturnämnden 2020 §8

Protokollsutdrag jämställdhetsutskottet 2020 §9

Beredningsansvariga

Olov Häggström

Näringslivs- och arbetsutskottets beslutsordning

Näringslivs- och arbetsutskottet bifaller tjänsteskrivelsens förslag (att avslå motionen).

Kommunstyrelsens beslutsordning

Kommunstyrelsen beslutar enligt näringslivs- och arbetsutskottets förslag att föreslå kommunfullmäktige att avslå motionen.

Beslutet ska skickas till

Motionären

Kulturnämnden

Jämställdhetsutskottet

§ 190

Diarienum: KS-2018/00757

Motion 39/2018: Solpaneler på ishallen; Nasser Mosleh, Mia Winroth, Gabriel Farrysson och Morgan Flank, (MP)**Förslag till beslut**

Kommunfullmäktige beslutar

att avslå *motion 39/2018: Solpaneler på ishallen* i enlighet med tekniska nämndens yttrande.

Reservation

Nils Seye Larsen (MP) till förmån för eget yrkande om bifall till motionen

Ärendebeskrivning

I en motion väckt vid kommunfullmäktiges sammanträde i oktober 2018 yrkar miljöpartiet:

- att Umeå kommun installerar solpaneler på ishallen A3 arena.
- Att Umeå kommun öronmärker eventuellt försäljning av överskottsel från solpaneler till barn- och ungdomsverksamheter inom idrottsrörelsen.

Tekniska nämnden föreslår att kommunfullmäktige avslår motionen och skriver följande i sitt yttrande:

Enligt tekniska anvisningar, version 2020:1, utreder Fastighet alltid vid nyproduktion om installation av solceller där det är tekniskt och ekonomiskt möjligt. När det gäller befintliga fastigheter görs det bedömning utifrån tekniska förutsättningar om installationen är möjligt. Avsättningsmässigt är A3 Arena ett bra objekt för solceller, då hög elanvändning finns den årstid solceller går att nyttja, dock är takkonstruktionen ur ett hållfasthetsperspektiv inte lämplig för solceller. Fastighet kommer att utreda möjligheten för installation av solceller på Arenas fasader men i dagsläget är det för tidigt att fatta beslut om att genomföra detta.

Fastighet har utrett möjligheten för installation av solceller på idrottsanläggning Nolia. Även här är inte takkonstruktionen lämplig för installation av solceller däremot är installation på fasaderna möjligt att genomföra.

Beslutsunderlag

Motion 39/2018: Solpaneler på ishallen; Nasser Mosleh, Mia Winroth, Gabriel Farrysson och Morgan Flank, (MP)

Tekniska nämndens yttrande 2020 §7

Beredningsansvariga

Olov Häggström

Näringslivs- och arbetsutskottets beslutsordning

Näringslivs- och arbetsutskottet bifaller tjänsteskrivelsens förslag (att avslå motionen).

Kommunstyrelsens beslutsordning

Yrkanden

Nils Seye Larsen (MP) – bifall till motionen

Hans Lindberg (S) – bifall till näringslivs- och arbetsutskottets förslag (att avslå motionen)

Propositionsordning som godkänns

Ordföranden ställer avslag mot bifall till motionen. Kommunstyrelsen beslutar enligt näringslivs- och arbetsutskottets förslag att föreslå kommunfullmäktige att avslå motionen.

Reservation

Nils Seye Larsen (MP) till förmån för eget yrkande.

Beslutet ska skickas till

Motionären

Tekniska nämnden

§ 191

Diarienum: KS-2018/00968

Motion 50/2018 Avskaffa delade turer; Ulrika Edman och Åsa Bäckström (V)**Förslag till beslut**

Kommunfullmäktige beslutar

att avslå *motion 50/2018: Avskaffa delade turer* i enlighet med äldrenämndens och jämställdhetsutskottets yttranden.

Reservation

Åsa Bäckström (V) reserverar sig till förmån för eget förslag om bifall till motionen.

Ärendebeskrivning

I en motion väckt vid kommunfullmäktiges sammanträde i januari 2019 yrkar Vänsterpartiet:

- att delade turer inte ska få förekomma inom den kommunala äldreomsorgen
- att ta fram en plan för bemanning, schemaläggning och finansierings så att delade turer upphört innan utgången av 2019.

Beslutsunderlag

Motion 50/2018 Avskaffa delade turer

Protokollsutdrag äldrenämnden 2019 §23

Äldrenämndens yttrande 2019-02-15

Jämställdhetsutskottets yttrande 2020 §10

Beredningsansvariga

Tomas Jakobsson

Olov Häggström

Näringslivs- och arbetsutskottets beslutsordning**Yrkanden**

Bore Sköld (V) – Bifall till motionen.

Propositionsordning som godkänns

Bifall till tjänsteskrivelsens förslag (att avslå motionen) mot Skölds förslag om bifall till motionen. Ordföranden konstaterar att näringslivs- och arbetsutskottet bifaller tjänsteskrivelsens förslag.

Särskilt uttalande

Peder Westerberg (L) deltar inte i beslutet.

Reservation

Bore Sköld (V) reserverar sig till förmån för eget förslag om bifall till motionen.

Kommunstyrelsens beslutsordning

Yrkanden

Åsa Bäckström (V) – bifall till motionen

Hans Lindberg (S) – bifall till näringslivs- och arbetsutskottets förslag (att avslå motionen)

Propositionsordning som godkänns

Ordföranden ställer avslag mot bifall till motionen. Kommunstyrelsen beslutar enligt näringslivs- och arbetsutskottets förslag att föreslå kommunfullmäktige att avslå motionen.

Reservation

Åsa Bäckström (V) reserverar sig till förmån för eget förslag om bifall till motionen.

Beslutet ska skickas till

Äldrenämnden

Jämställdhetsutskottet

Motionärerna

§ 192

Diarienum: KS-2019/00211

**Motion 8/2019: Avsluta samarbetet med Fairtrade;
Madelene Nord (M)****Förslag till beslut**

Kommunfullmäktige beslutar

att avslå *motion 8/2019: Avsluta samarbetet med Fairtrade* i enlighet med yttrande från miljö- och hälsönämndens och jämställdhetsutskottet.

Reservation

Anders Ågren (M), Peder Westerberg (L) och Veronica Kerr (KD) reserverar sig mot beslutet till förmån för eget förslag om att bifalla motionen.

Ärendebeskrivning

I en motion väckt vid kommunfullmäktiges sammanträde i mars 2019 yrkar

Moderaterna:

- att Umeå kommun säger upp avtalet med Fairtrade
- att Umeå kommun inte särbehandlar Fairtrade vid inköp och upphandling utan behandlar det som vilket annat varumärke som helst.

Motionen har gått på remiss till miljö- och hälsoskyddsnämnden och jämställdhetsutskottet. De har båda föreslagit avslag till motionen i sina yttranden.

Beslutsunderlag

Motion 8/2019 Avsluta samarbetet med Fairtrade

Miljö och hälsoskyddsnämndens yttrande 2019 § 116

Bilaga till miljö- och hälsoskyddsnämnden 2019 § 116

Jämställdhetsutskottets yttrande 2020 § 27

Beredningsansvariga

Tomas Jakobsson

Olov Häggström

Näringslivs- och arbetsutskottets beslutsordning

Yrkanden

Anders Ågren (M) och **Peder Westerberg (L)** – Bifall till motionen.

Bore Sköld (V) – Bifall till tjänsteskrivelsens förslag (att avslå motionen).

Propositionsordning som godkänns

Bifall till tjänsteskrivelsens förslag (att avslå motionen) mot bifall till motionen. Ordföranden konstaterar att näringslivs- och arbetsutskottet bifaller tjänsteskrivelsens förslag.

Reservation

Anders Ågren (M) och Peder Westerberg (L) reserverar sig mot beslutet till förmån för eget förslag om att bifalla motionen.

Kommunstyrelsens beslutsordning

Yrkanden

Anders Ågren (M) med instämmande av **Peder Westerberg (L)** och **Veronica Kerr (KD)** – bifall till motionen

Hans Lindberg (S) - med instämmande av **Mattias Larsson (C)** – bifall till näringslivs- och arbetsutskottets förslag (att avslå motionen)

Propositionsordning som godkänns

Ordföranden ställer avslag mot bifall till motionen. Kommunstyrelsen beslutar enligt näringslivs- och arbetsutskottets förslag att föreslå kommunfullmäktige att avslå motionen.

Reservation

Anders Ågren (M), Peder Westerberg (L) och Veronica Kerr (KD) reserverar sig mot beslutet till förmån för eget förslag om att bifalla motionen.

Beslutet ska skickas till

Motionären
Miljö- och hälsoskyddsnämnden

§ 193

Diarienum: KS-2019/00738

Motion 21/2019: Regnbågsboenden; Björn Kjellsson och Marianne Normark (L)**Förslag till beslut**

Kommunfullmäktige beslutar

att avslå motionens första att-sats

att bifalla motionens andra att-sats.

Reservation

Peder Westerberg (L) reserverar sig mot beslutet till förmån för eget förslag om bifall till motionen.

Ärendebeskrivning

I en motion väckt vid kommunfullmäktiges sammanträde i september 2019 yrkar liberalerna

- att Umeå kommun utreder förutsättningarna för att etablera regnbågsboenden, i form av hela boenden eller delar av boenden eller likvärdiga alternativ, inom äldreomsorgen och individ- och familjeomsorgen (LSS).
- att Umeå kommun tillser att alla anställda inom omsorgsverksamhet har kunskap om och förståelse för HBTQ-personer.

Individ – och familjenämnden föreslår kommunfullmäktige att motionens första att-sats avslås och att motionens andra att-sats anses vara besvarad. Äldrenämnden och jämställdhetsutskottet föreslår att kommunfullmäktige avslår motionens första att-sats och bifaller motionens andra att-sats.

Den som är äldre och HBTQ-person, eller funktionsnedsatt och HBTQ-person har precis som alla andra rätt till en omsorg fri från diskriminering, kränkningar, förutfattade meningar och bristande kompetens. För att minska risken för brister i bemötande av HBTQ-personer inom äldre- och funktionshinderomsorgen är det precis som motionen lyfter fram viktigt att

se till att personalen inom omsorgen har kunskap om och förståelse för HBTQ-personer. I brukarens genomförandeplan ska personens individuella behov respekteras och levnadsberättelsen tas tillvara för att skapa en god omsorg och ett gott bemötande.

Kunskap om HBTQ är sedan några år tillbaka en del av den utbildning som ges till kommunens nya chefer inom funktionshinderomsorgen liksom i utbildningen som ges till kommunens nya chefer inom äldreomsorgen. Även i introduktionsutbildningen för nya medarbetare inom funktionshinderomsorgen ingår HBTQ-kompetens. I dagsläget ingår det inte i äldreomsorgens basutbildning för nya medarbetare.

Beslutsunderlag

Motion 21/2019: Regnbågsboenden
Äldrenämndens yttrande motion 21/2019
Protokollsutdrag äldrenämnden 2019 §94
Individ- och familjenämndens yttrande motion 21/2019
Protokollsutdrag individ- och familjenämnden §256
Protokollsutdrag jämställdhetsutskottet 2020 §1

Beredningsansvariga

Tomas Jakobsson
Olov Häggström

Näringslivs- och arbetsutskottets beslutsordning

Yrkanden

Bore Sköld (V), Peder Westerberg (L) och Mattias Larsson (C) – Bifall till motionen.

Hans Lindberg (S) – Bifall till tjänsteskrivelsens förslag (att avslå motionens första att-sats och att bifalla motionens andra att-sats).

Propositionsordning som godkänns

Bifall till tjänsteskrivelsens förslag (att avslå motionens första att-sats och att bifalla motionens andra att-sats) mot bifall till motionen. Ordföranden konstaterar att näringslivs- och arbetsutskottet bifaller tjänsteskrivelsens förslag. Votering begärs.

Voteringsproposition

Ja-röst för bifall till tjänsteskrivelsens förslag.
Nej-röst för bifall till motionen.

Omröstningsresultat

Namn	Ja	Nej	Avstår
Hans Lindberg (S), ordförande	X		
Anders Ågren (M)	X		
Janet Ågren (S)	X		
Tomas Wennström (S)	X		
Mattias Larsson (C)		X	
Peder Westerberg (L)		X	
Bore Sköld (V)		X	
Summa	4	3	

Med fyra ja-röster mot tre nej-röster beslutar näringslivs- och arbetsutskottet att bifalla tjänsteskrivelsens förslag att avslå motionens första att-sats och att bifalla motionens andra att-sats.

Reservation

Peder Westerberg (L) och Bore Sköld (V) reserverar sig mot beslutet till förmån för eget förslag om bifall till motionen.

Kommunstyrelsens beslutsordning

Yrkanden

Peder Westerberg (L) med instämmande av **Åsa Bäckström (V)** och **Mattias Larsson (C)** – bifall till motionen

Hans Lindberg (S) – bifall till näringslivs- och arbetsutskottets förslag

Propositionsordning som godkänns

Ordförande ställer bifall till näringslivs- och arbetsutskottets förslag mot bifall till motionen. Kommunstyrelsen beslutar enligt näringslivs- och arbetsutskottets förslag att föreslå kommunfullmäktige att avslå motionens första att-sats och bifalla motionens andra att-sats.

Reservation

Peder Westerberg (L) reserverar sig mot beslutet till förmån för eget yrkande om bifall till motionen.

Beslutet ska skickas till

Motionärerna

Äldrenämnden

Individ- och familjenämnden

Jämställdhetsutskottet

§ 194

Diarienum: KS-2020/00327

Motion 5/2020: Värde­diskriminering inte värdigt Umeå; Ulrika Edman, Lennart Arvidsson, Åsa Bäckström, Gudrun Nordborg (V)**Förslag till beslut**

Kommunfullmäktige beslutar

att anse *motion 5/2020: Värde­diskriminering inte värdigt Umeå* besvarad i enlighet med personalnämndens yttrande.

Reservation

Bore Sköld (V) reserverar sig mot beslutet till förmån för förslaget att bifalla motionen.

Ärendebeskrivning

I en motion väckt i kommunfullmäktige 2020-05-25 yrkar Vänsterpartiet:

- att personalnämnden får i uppdrag att ta fram ett underlag för hur omfattande den lönemässiga värde­diskrimineringen är i Umeå kommun
- att personalnämnden får i uppdrag att, i samverkan med berörda fackförbund, arbeta fram en strategi för att komma tillrätta med denna värde­diskriminering inom kommunen
- att de två utredningsuppdragen ingår som en angelägen del i det vi kallat för Gender budgeting.

Personalnämnden har fått motionen för yttrande och föreslår att kommunfullmäktige anser motionen besvarad. (se protokollsutdrag 2020-09-15, § 24.)

Beslutsunderlag

Personalnämnden protokoll 2020-09-15, § 24.

Motionen.

Näringslivs- och arbetsutskottets beslutsordning

Yrkanden

Bore Sköld (V) – Bifall till motionen.

Hans Lindberg (S) – Bifall till tjänsteskrivelsens förslag (att anse motionen besvarad).

Propositionsordning som godkänns

Bifall till tjänsteskrivelsens förslag att anse motionen besvarad mot Skölds (V) förslag om bifall till motionen. Ordföranden konstaterar att näringslivs- och arbetsutskottet bifaller tjänsteskrivelsens förslag.

Reservation

Bore Sköld (V) reserverar sig mot beslutet till förmån för eget förslag om bifall till motionen.

Kommunstyrelsens beslutsordning

Yrkanden

Åsa Bäckström (V) – bifall till motionen

Hans Lindberg (S) – bifall till näringslivs- och arbetsutskottets förslag (att anse motionen besvarad)

Propositionsordning som godkänns

Ordföranden ställer bifall till näringslivs- och arbetsutskottets förslag mot bifall till motionen. Kommunstyrelsen beslutar enligt näringslivs- och arbetsutskottets förslag att föreslå kommunfullmäktige att anse motionen besvarad.

Reservation

Bore Sköld (V) reserverar sig mot beslutet till förmån för förslaget att bifalla motionen.

Beslutet ska skickas till

Motionärerna

§ 195

Diarienum: KS-2020/00479

Motion 12/2020: Krav på språkkunskap i svenska för verksamma inom äldreomsorg och hemtjänst; Lars-Arne Ivert, Maria Nilsson, Birgitta Palm-Ejlefall (SD)**Förslag till beslut**

Kommunfullmäktige beslutar

att avslå *motion 12/2020: Krav på språkkunskap i svenska för verksamma inom äldreomsorg och hemtjänst* i enlighet med äldrenämndens och jämställdhetsutskottets yttranden.

Reservation

Anders Ågren (M) och Veronica Kerr (KD) reserverar sig mot beslutet att avslå motionen till förmån för eget förslag om att anse motionen besvarad.

Protokollsanteckning

Mattias Larsson (C), se kommunstyrelsens beslutsordning

Ärendebeskrivning

I en motion väckt i kommunfullmäktige i juni 2020 yrkar Lars-Arne Ivert (SD), Maria Nilsson (SD), Birgitta Palm-Ejlefall (SD):

- att Umeå kommun ställer krav på att de som anställs inom äldreomsorg och hemtjänst i kommunal regi är godkända i svenska
C

Yttranden har inkommit från äldrenämnden och kommunfullmäktiges jämställdhetsutskott.

Beslutsunderlag

Motion 12/2020: Krav på språkkunskap i svenska för verksamma inom äldreomsorg och hemtjänst

Protokollsutdrag ÄN 2020 §57

Äldrenämndens yttrande

Protokollsutdrag JUSK

Beredningsansvariga

Tomas Jakobsson och Olov Häggström

Näringslivs- och arbetsutskottets beslutsordning

Yrkanden

Anders Ågren (M) och **Peder Westerberg (L)** – att anse motionen besvarad.

Hans Lindberg (S) – Bifall till tjänsteskrivelsens förslag (avslå motionen).

Propositionsordning som godkänns

Bifall till tjänsteskrivelsens förslag (avslå motionen) mot att anse motionen besvarad. Ordföranden finner att näringslivs- och arbetsutskottet bifaller tjänsteskrivelsens förslag (att avslå motionen).

Reservation

Anders Ågren (M) och Peder Westerberg (L) reserverar sig mot beslutet att avslå motionen till förmån för eget förslag om att anse motionen besvarad.

Kommunstyrelsens beslutsordning

Yrkanden

Hans Lindberg (S) med instämmande av **Nils Seye Larsen (MP)** och **Carin Nilsson (S)** – bifall till näringslivs- och arbetsutskottets förslag (att avslå motionen)

Anders Ågren (M) med instämmande av **Peder Westerberg (L)**, **Veronica Kerr (KD)** och **Mattias Larsson (C)** – att anse motionen besvarad

Propositionsordning som godkänns

Ordförande ställer bifall till näringslivs- och arbetsutskottets förslag mot Anders Ågrens m fl yrkande att anse motionen besvarad. Kommunstyrelsen beslutar att föreslå kommunfullmäktige att avslå motionen.

Reservation

Anders Ågren (M) och Veronica Kerr (KD) reserverar sig mot beslutet till förmån för eget yrkande att anse motionen besvarad.

Protokollsanteckning

Mattias Larsson (C) - Det ska vara en absolut självklarhet att en arbetsgivare säkerställer att personalen både förstår och gör sig förstådd hos de som de är satta att hjälpa. Vi vet att bristande kunskaper i svenska språket riskerar patientsäkerheten samtidigt som äldre personer har vittnat om att de undviker att ta kontakt med personal för att de inte kunnat förstå varandra. Svenska C på SFI motsvarar ungefär årskurs 5 på mellanstadiet vilket vi anser är mycket lågt ställda krav som redan uppfylls idag därför ska motionen anses vara besvarad. Vi menar att arbetsgivaren har ett stort ansvar vid rekrytering att försäkra sig om att den anställde har nödvändiga kunskaper och här finns utrymme för förbättringar. Rekryteringsbehoven i äldreomsorgen är stora, men det är ingen lösning att sänka kraven på att kunna det svenska språket när det utgör en så viktig del av omvårdnad och patientsäkerhet.

Beslutet ska skickas till

Motionärerna
Äldrenämnden

§ 196

Diarienum: KS-2020/00493

**Motion 13/2020: Upphandla delar av IT-stödet;
Anders Norqvist (L)****Förslag till beslut**

Kommunfullmäktige beslutar

att avslå *motion 13/2020: Upphandla delar av IT-stödet* i enlighet med tekniska nämndens yttrande.

Reservation

Peder Westerberg (L) och Anders Ågren (M) reserverar sig till förmån för eget förslag om bifall till motionen.

Ärendebeskrivning

I en motion väckt i kommunfullmäktige 2020-06-15 yrkar Anders Norqvist (L):

- att en utredning tillsätts för att identifiera vilka delar av IT - funktionen som kan läggas ut på extern utförare
- att de ekonomiska konsekvenserna av en sådan åtgärd redovisas

Tekniska nämnden har fått motionen för yttrande och föreslår att kommunfullmäktige avslår förslaget (se protokollsutdrag 2020-09-24, § 92).

Beslutsunderlag

Tekniska nämndens protokoll 2020-09-24, § 92.

Näringslivs- och arbetsutskottets beslutsordning**Yrkanden**

Peder Westerberg (L), Anders Ågren (M) och Mattias Larsson (C) – Bifall till motionen.

Hans Lindberg (S) – Bifall till tjänsteskrivelsens förslag (avslå motionen).

Propositionsordning som godkänns

Bifall till tjänsteskrivelsens förslag (att avslå motionen) mot bifall till motionen. Ordföranden konstaterar att näringslivs- och arbetsutskottet bifaller tjänsteskrivelsens förslag.

Reservation

Peder Westerberg (L) och Anders Ågren (M) reserverar sig till förmån för eget förslag om bifall till motionen.

Kommunstyrelsens beslutsordning

Yrkanden

Peder Westerberg (L) med instämmande av **Anders Ågren (M)** och **Veronica Kerr (KD)** – bifall till motionen

Hans Lindberg (S) med instämmande av **Nils Seye Larsen (MP)** - bifall till näringslivs- och arbetsutskottets förslag (att avslå motionen)

Propositionsordning som godkänns

Ordföranden ställer avslag mot bifall till motionen. Kommunstyrelsen beslutar enligt näringslivs- och arbetsutskottets förslag att föreslå kommunfullmäktige att avslå motionen

Reservation

Peder Westerberg (L) och Anders Ågren (M) reserverar sig till förmån för eget förslag om bifall till motionen.

Beslutet ska skickas till

Tekniska nämnden
Motionären

§ 197

Diarienum: KS-2020/00499

Motion 15/2020: Upphandla Städ - och verksamhetservice; Anders Norqvist (L)

Förslag till beslut

Kommunfullmäktige beslutar

att avslå motion 15/2020: Upphandla Städ- och verksamhetservice enligt tekniska nämndens yttrande.

Reservation

Peder Westerberg (L) och Anders Ågren (M) reserverar sig mot beslutet till förmån för eget förslag om att bifalla motionen.

Ärendebeskrivning

I en motion väckt i kommunfullmäktige i juni 2020 yrkar Anders Norqvist (L):

att städverksamheten inom Umeå kommun ska konkurrensutsättas för att ge extern utförare möjlighet att bedriva den verksamheten.

att verksamhetservice inklusive driften av restaurang Översten och Ryttmästarens konferens ska konkurrensutsättas för att ge extern utförare möjlighet att bedriva den verksamheten.

Tekniska nämnden har fått motionen för yttrande och föreslår 2020-09-24, § 91 att kommunfullmäktige avslår motionen (se tekniska nämndens protokollsutdrag).

Beslutsunderlag

Motionen

Tekniska nämndens protokoll 2020-09-24, § 91.

Näringslivs- och arbetsutskottets beslutsordning

Yrkanden

Peder Westerberg (L), Anders Ågren (M) och Mattias Larsson (C) – Bifall till motionen.

Bore Sköld (V) och Hans Lindberg (S) – Bifall till tjänsteskrivelsens förslag (att avslå motionen).

Propositionsordning som godkänns

Bifall till tjänsteskrivelsens förslag (att avslå motionen) mot bifall till motionen. Ordföranden konstaterar att näringslivs- och arbetsutskottet bifaller tjänsteskrivelsen.

Reservation

Peder Westerberg (L) reserverar sig mot beslutet till förmån för eget förslag om att bifalla motionen.

Kommunstyrelsens beslutsordning

Yrkanden

Peder Westerberg (L) med instämmande av **Mattias Larsson (C), Anders Ågren (M)** och **Veronica Kerr (KD)** – bifall till motionen

Nils Seye Larsen (MP) med instämmande av **Hans Lindberg (S)** – bifall till näringslivs- och arbetsutskottets förslag (att avslå motionen)

Propositionsordning som godkänns

Ordföranden ställer avslag mot bifall till motionen. Kommunstyrelsen beslutar att föreslå kommunfullmäktige att avslå motionen.

Reservation

Peder Westerberg (L) och Anders Ågren (M) reserverar sig mot beslutet till förmån för eget förslag om att bifalla motionen

Beslutet ska skickas till

Motionären

Tekniska nämnden

§ 198

Diarienum: KS-2019/00245

Ny avfallsplan Umeåregionen (Resurshushållning för ett cirkulärt samhälle)

Beslut

Kommunstyrelsen beslutar

att godkänna framtaget förslag till avfallsplan inklusive bilagor.

Förslag till beslut

Kommunfullmäktige beslutar

att anta planen "Resurshushållning för cirkulärt samhälle" att gälla från 2021-01-01.

Ärendebeskrivning

Umeå, Bjurholm, Vindeln, Vännäs, Nordmaling och Robertsfors kommuner har på uppdrag av Umeåregionrådet tagit fram en gemensam avfallsplan. Beslut om planen sker slutligen i kommunfullmäktige under hösten 2020 med målsättning att avfallsplanen ska gälla från 2021-01-01.

Avfallsplanen är en del av kommunens renhållningsordning enligt 15 kap. 41 § Miljöbalken (SFS 1998:808). Arbetet med framtagande av avfallsplanen har skett i en bred projektorganisation med en regional projektgrupp. Samråd har skett med olika aktörer vid bland annat workshops. En miljöbedömning av avfallsplanen har genomförts, eftersom planen enligt 6 kap. Miljöbalken bedöms kunna innebära betydande positiv miljöpåverkan.

Genom mål och åtgärder i avfallsplanen vill kommunerna minska avfallsmängderna, öka återvinningen och minska miljöpåverkan från avfallet. Avfallsplanen lägger grunden för en inriktning mot ett mer hållbart samhälle där användning av resurser och hantering av avfall bygger på principer om cirkulär ekonomi.

Planen innehåller tre (3) övergripande mål för avfallshanteringen som anger inriktningen på längre sikt och som är vägledande för alla som ger upphov till avfall. Nyckeltal med målvärden anger på en mer konkret nivå vad som ska uppnås. Till målen hör åtgärder som ska genomföras för att målen ska kunna nås. Nyckeltal och åtgärder avser i första hand de avfallsslag som kommunerna har rådighet över.

Målen utgår från bland annat de nationella miljökvalitetsmålen, globala hållbarhetsmålen, den nationella avfallsplanen och aktuell lagstiftning, kommunens övriga mål och strategier samt diskussioner i avfallsplaneringsprocessen.

Avfallsplanens övergripande mål är:

1. Minska avfallsmängderna
2. Öka återvinningen
3. Minska miljöpåverkan

Avfallsplanen innehåller nyckeltal och målvärden om bland annat:

- Minskad total mängd hushållsavfall, mat- och restavfall och matsvinn
- Miljömässigt ansvarsfull offentlig upphandling
- Ökad andel hushållsavfall för materialåtervinning och biologisk behandling
- Andel rätt sorterat avfall i matavfall
- Minskad nedskräpning
- Inget farligt avfall i restavfallet
- Enbart fossilfria drivmedel för kommunernas insamling av avfall

Flera åtgärder i avfallsplanen handlar om att förbättra förutsättningarna för att förebygga och återvinna avfall genom att exempelvis utveckla möjligheterna att lämna och förbereda avfall för återbruk på återvinningscentralerna, förbättra källsorteringen i kommunala verksamheter och ställa krav i upphandlingar i syfte att förebygga avfall.

Andra åtgärder handlar om att höja kunskapsnivån hos medborgarna genom information om kopplingen mellan konsumtion, avfall och miljö samt utbildning i cirkulär ekonomi för kommunanställda. I avfallsplanen finns även åtgärder som syftar till att minska nedskräpningen.

Uppföljning och utvärdering av avfallsplanens mål och åtgärder kommer att initieras av kommunernas projektgrupp och ske med den frekvens som följer av tidplanen för åtgärderna enligt handlingsplanen.

Förslaget till avfallsplan har remitterats till flera remissinstanser. Lagstadgad utställning av planen för samråd har skett.

Avfallsplanen är väl genomarbetad och har tagits fram i bred samverkan. Beslut om antagande sker slutligen i kommunfullmäktige preliminärt under hösten 2020 med målsättning att avfallsplanen ska gälla från 2021-01-01.

Konsekvensanalys

Jämställdhet och mångfald

Från ett jämställdhetsperspektiv bedöms alla kommunmedborgare beröras av planen och på ett rättvist sätt.

Miljö och hållbarhet

Genomförande av avfallsplanen väntas bidra till att avfall förebyggs, att de resurser som har tagits i anspråk används på ett så effektivt och hållbart sätt som möjligt och att avfall som uppstår så långt möjligt återvinns i form av råvaror vid framställning av nya produkter. Genomförandet av avfallsplanen bedöms kunna innebära betydande positiv miljöpåverkan enligt 6 kap. Miljöbalken.

Ekonomi

Åtgärderna i avfallsplanen kan kräva ökade resurser för bland annat information samt tillfälliga resursförstärkningar eller omprioriteringar för exempelvis vissa utredningar eller projekt.

Övrigt

Samverkan mellan olika funktioner inom och mellan kommunerna i Umeåregionen bedöms underlätta arbetet med det fortsatta arbetet med planen.

Beslutsunderlag

Se avfallsplanen "Resurshushållning för cirkulärt samhälle" inkl bilagor.

Beredningsansvariga

Petter Forssell, miljöstrateg Övergripande planering
Karin Söderström, hållbarhetschef Vakin
Elisabeth Johansson, renhållningschef Vakin

Planeringsutskottets beslutsordning

Särskilt uttalande: Peder Westerberg (L) återkommer i kommunstyrelsen med yrkande.

Planeringsutskottet beslutar enligt tjänsteskrivelsens förslag.

Kommunstyrelsens beslutsordning

Kommunstyrelsen beslutar enligt planeringsutskottets förslag.

Beslutet ska skickas till

Alla nämnder för kännedom.

Vakin

§ 199

Diarienum: KS-2020/00209

**Antagande: Detaljplan för fastigheten Tomtebo 2:1
m.fl. inom Tomtebo/Ålidhemsområdet****Förslag till beslut**

Kommunfullmäktige beslutar

att anta detaljplan för fastigheten Tomtebo 2:1 m.fl. inom Tomtebo/Ålidhemsområdet, Umeå kommun

att utöka verksamhetsområde för vatten, spillvatten och dagvatten till att omfatta hela planområdet.

Ärendebeskrivning

Syftet med detaljplanen är att inom området skapa planmässiga förutsättningar för skola, fritidsanläggningar, bostäder samt möjliggöra en förlängning av Malmvägen mot Tomtebovägen. Planen skapar förutsättningar för goda utemiljöer, bidrar till att öka områdets utbud av rekreation och service, binder samman omgivande delar, underlättar framkomligheten för oskyddade trafikanter och möjliggör omgestaltningen av Malmvägen så att den får en mer stadsmässig utformning. Syftet med planen är också att säkra förutsättningar för hållbar hantering av dagvatten, med målet att använda platsens naturliga förutsättningar samt bevara och utveckla områdets natur och rekreativ värde.

Planarbetet påbörjades av Umeå kommun, genom byggnadsnämndens beslut 2018-09-19, § 326. Detaljplanen handläggs med utökat förfarande enligt 5 kap. 7 § plan- och bygglagen.

Länsstyrelsen, lantmäterimyndigheten, berörda sakägare, kommunala och statliga instanser har haft möjlighet att framföra synpunkter på förslaget. Planen har visats för allmän granskning under tiden 3 juli – 21 augusti 2020 och för samråd under tiden 24 februari – 16 mars 2020.

Av de synpunkter som har inkommit under granskningstiden har ett granskningsutlåtande upprättats. Av redogörelsen och utlåtandet framgår bland annat att plangränser justerats, planerad kontorsbyggnad tagits bort, besöksanläggningarnas areal blivit mindre, kvarter som planläggs för

förskola och gruppboende har utökats. Planens utformning har anpassats efter ny kunskap om platsens förutsättningar och verksamheternas behov. Omfattningen av revideringarna bedöms inte som väsentliga varför en förnyad granskning enligt 5 kap. 25 § plan- och bygglagen inte är nödvändigt.

I samband med antagande i kommunfullmäktige ska även beslut om att utöka verksamhetsområde för vatten, spillvatten och dagvatten tas. Verksamhetsområdet behöver utökas för att VAKIN ska bygga ut befintlig vatten- och avloppsnät samt anlägga åtgärder för dagvattenhantering från planområdet.

Beslutsunderlag

Plankarta
Planbeskrivning
Granskningsutlåtande
Samrådsredogörelse
Skuggstudie
Byggnadsnämndens protokoll
Tjänsteskrivelse daterad 2020-09-28

Beredningsansvariga

Olle Norqvist

Planeringsutskottets beslutsordning

Planeringsutskottet beslutar enligt tjänsteskrivelsens förslag att föreslå kommunfullmäktige att anta detaljplanen och utöka verksamhetsområdet för vatten, spillvatten och dagvatten till att omfatta hela planområdet.

Kommunstyrelsens beslutsordning

Kommunstyrelsen beslutar enligt planeringsutskottets förslag.

Beslutet ska skickas till

Byggnadsnämnden
Sökanden
De med kvarstående synpunkter
Länsstyrelsen
Lantmäterimyndigheten
VAKIN

§ 200

Diarienum: KS-2020/00408

Antagande: Detaljplan för fastigheten Handlaren 18 m.fl. inom Teg**Förslag till beslut**

Kommunfullmäktige beslutar

att anta detaljplan för Handlaren 18 m.fl. inom Teg

Ärendebeskrivning

Syftet med planen är att tillskapa förutsättningar för flerbostadshus. Arbetet med att upprätta detaljplanen påbörjades av den 28 februari 2019. Planen handläggs med utökat förfarande.

Länsstyrelsen, lantmäterimyndigheten, berörda sakägare, kommunala och statliga instanser har haft möjlighet att framföra synpunkter på förslaget. Detaljplanen har varit ute på samråd mellan 8 maj – 1 juni 2020 och på granskning mellan 4 – 25 september 2020.

Av de synpunkter som har inkommit under granskningstiden har ett granskningsutlåtande upprättats. Umeå kommun, Detaljplanering gör bedömningen utifrån omfattningen av genomförda revideringar efter granskningsskedet att förnyad granskning inte behöver ske.

Beslutsunderlag

Plankarta
Planbeskrivning
Granskningsutlåtande
Samrådsredogörelse
Byggnadsnämndens protokoll
Tjänsteskrivelse

Beredningsansvariga

Olle Norqvist, övergripande planering

Planeringsutskottets beslutsordning

Planeringsutskottet beslutar enligt tjänsteskrivelsens förslag att föreslå kommunfullmäktige att anta detaljplanen.

Kommunstyrelsens beslutsordning

Kommunstyrelsen beslutar enligt planeringsutskottets förslag.

Beslutet ska skickas till

Byggnadsnämnden

Sökanden

De med kvarstående synpunkter

Länsstyrelsen

§ 201

Diarienum: KS-2019/00441

Godkännande av rapporten Umeås stadsdelar - så står det till! Sociala stadsrumsanalyser och stadsdelsbeskrivningar som underlag till gestaltning av livsmiljöer för välbefinnande, tillit och trygghet.**Beslut**

Kommunstyrelsen beslutar

att godkänna rapporten Umeås stadsdelar- så står det till!**Ärendebeskrivning***Bakgrund*

Rapporten *Umeås stadsdelar – så står det till!* förädlar beslutad inriktning och tar nästa steg i tankar om utveckling av social hållbarhet inom stadsutvecklingen. Materialet har tagits fram av en förvaltningsövergripande projektgrupp och lyfter social hållbarhet i ett helhetsperspektiv där umeborna varit tydligt medskapande.

Social hållbarhet är ett mer svårfångat begrepp, som inte kan skapas på samma sätt som den ekologiska. Social hållbarhet byggs av alla som befinner sig i och påverkar stadens sociala strukturer och berör allt från stadens fysiska struktur till människors känsla och upplevelse. I takt med att staden växer blir fler blir det viktigt att bygga en stad som håller ihop socialt. Med detta nya underlag skapas förbättrade möjligheter att planera och bygga socialt hållbara stadsdelar, dvs en boendemiljö som är trygg, tillgänglig och möjliggör möten mellan människor.

I rapporten presenteras analyser, beskrivningar tillsammans med indikatorer och karaktärsdrag för stadens stadsdelar. Här finns också resultat från stadsdialogen – kommunens hittills största dialoginsats där samtal förts med 700 umebor i 12 stadsdelar där det lilla samtalet varit tydligt värdeskapande. Ytterligare 1300 umebor deltog via en digital

dialogkarta. Via samarbete med Dragonskolan har ytterligare synpunkter från unga fångats och via samverkan med universitetet presenteras unika forskningsresultat kring socialt kapital för Umeås stadsdelar.

Delleverans från pågående översiktsplanearbete

Rapporten har tagits fram inom ramen för pågående översiktsplanearbete Tematiskt tillägg för stadsdelskomplettering och utgör en första delleverans. Översiktsplanearbetet i stort syftar till att minska behovet av planprogram eller fördjupade översiktsplaner för särskilda områden och har tre syften; 1) effektivisera planeringsprocessen genom att hantera knäckfrågor kopplar till den pågående förtätningen. 2) pröva möjligheten till 25 % komplettering av befintliga stadsdelar enligt bebyggelsescenario 200 000 samt 3) lyfta social hållbarhet. Rapporten stärker också arbetet med kommission för socialt hållbart Umeå, särskilt arbetsområde boende och bebyggelsemiljö.

Ett godkännande av rapporten innebär inte att åtgärder eller idéer är beslutade utan ska ses som en grund för politisk prioritering och beslutsfattande. Materialet är dels tänkt att ingå som underlag när översiktsplanearbetet för stadsdelarna fortsätter under 2021, dels tänkt att vara till nytta för en bredd av aktörer. Inte bara för kommunens olika verksamheter utan också exempelvis för bygg- och fastighetsaktörer som ges möjlighet att lättare kunna se sammanhanget för just sitt projekt och hur det exempelvis bidrar till mixen på olika platser i staden, samt för föreningar och organisationer som har en viktig roll att bygga sociala värden. Arbetet med Umeås stadsdelar bygger vidare på den modell som föddes inom ramen för framtagande av översiktsplan och handlingsprogram för landsbygdsutveckling 2018 om att det krävs ett tydligt tillsammansarbete mellan offentliga, privata och ideella aktörer för att nå utvecklingsmål.

En metodfilm för arbetet med Umeås stadsdelar har tagits fram.
<https://www.youtube.com/watch?v=k6xSinyEIY4> Filmen utgör dessutom Umeå kommuns bidrag till Nordic City networks slutkonferens 24 november 2020 om de 15 medlemsstädernas arbete med medborgardialog.

Kartillustrationer som presenteras i de rumsliga analyserna kommer att omarbetas, framförallt layoutmässigt. Även andra redaktionella ändringar kan komma att göra. Materialet kommer efter godkännande tillgängliggöras via de stadsdelssidor som finns på kommunens webb.

Förslag till beslut

Kommunfullmäktige beslutar

att godkänna rapporten Umeås stadsdelar- så står det till!

Beslutsunderlag

Umeås stadsdelar – så står det till! Sociala stadsrumsanalyser och stadsdelsbeskrivningar som underlag till gestaltning av livsmiljöer för välbefinnande, tillit och trygghet.

Beredningsansvariga

Pernilla Helmersson, övergripande planering

Kommunstyrelsens beslutsordning

Efter förslag från ordföranden beslutar kommunstyrelsen att ärendet inte ska gå vidare till kommunfullmäktige. Kommunstyrelsen beslutar enligt planeringsutskottets förslag att godkänna rapporten.

Beslutet ska skickas till

Byggnadsnämnden

Tekniska nämnden

Äldrenämnden

Individ- och familjenämnden

Gymnasienämnden

För- och grundskolenämnden

Kulturnämnden

Fritidsnämnden

Jämställdhetsutskottet

Umeå kommunföretag AB

§ 202

Diarienum: KS-2020/00807

Revidering av Umeå kommuns taxa för verksamhet enligt miljöbalken**Förslag till beslut**

Kommunfullmäktige beslutar

att revidera Umeå kommuns taxa för verksamhet enligt miljöbalken med tillhörande taxebilagor, i enlighet med miljö- och hälsoskyddsnämndens förslag.

att taxan träder i kraft 2021-01-01.

Ärendebeskrivning

Nuvarande taxa för verksamheter enligt miljöbalken som antogs av kommunfullmäktige 29 oktober 2018, har ett behov av att revideras utifrån ändringar i lagstiftningen avseende miljöbalken och avfallsförordningen samt med anledning av ändringar i SKR:s (Sveriges Kommuner och Regioner) underlag till behovsstyrd taxa.

Miljö- och hälsoskyddsnämnden har 2020-10-22, § 113 överlämnat förslag till revidering.

Beslutsunderlag

Miljö- och hälsoskyddsnämndens protokoll 2020-10-22, § 113.

Taxa miljöbalken.

Taxebilaga 1.

Taxebilaga 2.

Taxebilaga 3.

Näringslivs- och arbetsutskottets beslutsordning

Näringslivs- och arbetsutskottet bifaller tjänsteskrivelsens förslag.

Kommunstyrelsens beslutsordning

Kommunstyrelsen beslutar enligt näringslivs- och arbetsutskottets förslag.

Beslutet ska skickas till

Miljö- och hälsoskyddsnämnden

§ 203

Diarienum: KS-2020/00808

Revidering av Umeå kommuns taxa för verksamhet enligt strålskyddslagen

Förslag till beslut

Kommunfullmäktige beslutar

att revidera Umeå kommuns taxa för verksamhet enligt strålskyddslagen, i enlighet med miljö- och hälsoskyddsnämndens förslag.

att taxan träder i kraft 2021-01-01.

Ärendebeskrivning

Miljö- och hälsoskyddsnämnden ansvarar för tillsynen enligt strålskyddslagen 2018:396. Tidigare taxa har reviderats med anledning av ny lagstiftning. Taxan omfattar avgift för anmälan och tillsyn av verksamhet där kosmetiskt solarium upplåts till allmänheten samt tillsyn av radon i bostad eller lokal som allmänheten har tillträde till.

Miljö- och hälsoskyddsnämnden har 2020-10-22, § 114 överlämnat förslag till revidering av taxan.

Beslutsunderlag

Miljö- och hälsoskyddsnämndens protokoll 2020-10-22, § 114.
Taxa strålskydd.

Näringslivs- och arbetsutskottets beslutsordning

Näringslivs- och arbetsutskottet bifaller tjänsteskrivelsens förslag.

Kommunstyrelsens beslutsordning

Kommunstyrelsen beslutar enligt näringslivs- och arbetsutskottets förslag.

Beslutet ska skickas till

Miljö- och hälsoskyddsnämnden

§ 204

Diarienum: KS-2020/00809

Ny taxa: Umeå kommuns taxa för offentlig kontroll av animaliska biprodukter

Förslag till beslut

Kommunfullmäktige beslutar

att anta Umeå kommuns taxa för offentlig kontroll av animaliska biprodukter, i enlighet med miljö- och hälsoskydds nämndens förslag.

att taxan träder i kraft 2021-01-01.

Ärendebeskrivning

Miljö- och hälsoskydds nämnden ansvarar för offentlig kontroll enligt lag (20061805) om foder och animaliska biprodukter, de författningar och föreskrifter som meddelats med stöd av denna lag samt de EU-bestämmelser som kompletteras av lagen.

Umeå kommun saknar idag en taxa för offentlig kontroll av animaliska biprodukter varför ett förslag till taxa har tagits fram för att, till att börja med, kunna finansiera den offentliga kontrollen avseende klagomål och uppföljningar. Offentlig kontroll kan avse kadaverhantering, nedgrävning av häst eller matavfallshantering från internationella transporter. Syftet med kontrollen är att undvika smittspridning eftersom en sådan skulle kunna slå hårt mot näringarna både nationellt och internationellt.

Miljö- och hälsoskydds nämnden har 2020-10-22, § 115 överlämnat förslag till taxa till kommunfullmäktige för antagande..

Beslutsunderlag

Miljö- och hälsoskydds nämndens protokoll 2020-10-22, § 115.
Taxa för offentlig kontroll av animaliska biprodukter.

Näringslivs- och arbetsutskottets beslutsordning

Näringslivs- och arbetsutskottet bifaller tjänsteskrivelsens förslag.

Kommunstyrelsens beslutsordning

Kommunstyrelsen beslutar enligt näringslivs- och arbetsutskottets förslag.

Beslutet ska skickas till

Miljö- och hälsoskyddsnämnden

§ 205

Diarienum: KS-2020/00810

Ny taxa: Umeå kommuns taxa för tillsyn enligt lagen om sprängämnesprekursorer**Förslag till beslut**

Kommunfullmäktige beslutar

att anta Umeå kommuns taxa för tillsyn enligt lagen om sprängämnesprekursorer, i enlighet med miljö- och hälsoskyddsnämndens förslag.

att taxan träder i kraft 2021-01-01.

Ärendebeskrivning

Miljö- och hälsoskyddsnämnden ansvarar för tillsynen enligt lagen om sprängämnesprekursorer 2014:1799. Taxa för tillsynen saknas idag och ett förslag till taxa har därför tagits fram att finansiera tillsynen. På grund av flera händelser med hemgjorda bomber har utgångsämnen till dessa reglerats. Produkter som innehåller sprängämnesprekursorer får i vissa fall inte säljas till privatpersoner eller bara om de har tillstånd till detta.

Tillsynen omfattar att den som saluför dessa produkter ska ha rutiner för att kontrollera att privatpersoner har tillstånd att köpa en produkt samt att märkning av produkten är korrekt.

Butiker som saluför dessa produkter kan vara

- Butiker för modellhobby. Dessa kan sälja nitrometan och bränslen med mer än 30 viktprocent nitrometan (motsvarar 25 volymprocent) för modellfarkoster.
- Färg-, bygg- och järnhandeln, inklusive byggvaruhus och liknande gör-det-själv handel. Dessa kan sälja väteperoxid med halt över 12 viktprocent för blekning, rengöring och desinfektion, och möjligen även salpetersyra.
- Pool- och spabutiker. Dessa kan sälja väteperoxid med halt över 12 viktprocent för poolrengöring.

- Apotek. Dessa kan sälja väteperoxid med halt över 12 viktprocent för blekning och desinfektion, och möjligen även salpetersyra.

Miljö- och hälsoskyddsnämnden har 2020-10-22, § 116 överlämnat förslag till taxa till kommunfullmäktige för antagande.

Beslutsunderlag

Miljö- och hälsoskyddsnämndens protokoll 2020-109-22, § 116.
Taxa för tillsyn enligt lagen om sprängämnesprekursorer.

Näringslivs- och arbetsutskottets beslutsordning

Näringslivs- och arbetsutskottet bifaller tjänsteskrivelsens förslag.

Kommunstyrelsens beslutsordning

Kommunstyrelsen beslutar enligt näringslivs- och arbetsutskottets förslag.

Beslutet ska skickas till

Miljö- och hälsoskyddsnämnden

§ 206

Diarienum: KS-2020/00362

Ny delägare i VAKIN - Nordmalingskommun**Beslut**

Kommunstyrelsen beslutar

att godkänna bilagda aktieägaravtal**Kommunfullmäktige föreslås besluta**

att godkänna bilagda aktieöverlåtelseavtal

Ärendebeskrivning

I Maj 2020 beslutade kommunfullmäktige i Umeå kommun att godkänna att Nordmalings kommuns anläggningsbolag, Nordmaling vatten och avfall (NORDVA) blir delägare i VAKIN genom att VAKIN överlåter 5% av aktierna i VAKIN till NORDVA, fullmäktige fastställde även bolagsordning för VAKIN. Detta under förutsättning att fullmäktige i Nordmaling och Vindelns gav sitt godkännande. Kommunfullmäktige i Nordmaling har godkänt detta den 22 juni 2020 och fullmäktige i Vindeln den 23 juni 2020.

Umeå kommuns fullmäktige uppdrog till kommunstyrelsen att förbereda och besluta om erforderliga avtal och handlingar i huvudsaklig överensstämmande med de handlingar som presenterades för fullmäktige.

I bifogat aktieägaravtal ha vissa justeringar skett dessa är gulmarkerade och främst av redaktionell betydelse.

Beslutsunderlag

Protokollsutdrag från styrelsemöte i UKF 2020-09-11
Aktieägaravtal för VAKIN
Aktieöverlåtelseavtal

Beredningsansvariga

Tomas Blomqvist, vd Vakin
Carina Lidgren Heimersson, kommunjurist

Kommunstyrelsens beslutsordning

Kommunstyrelsen beslutar enligt Umeå kommunföretags förslag.

Beslutet ska skickas till

Umeå Kommun företag

VAKIN

§ 207

Diariernr:

Lägesrapport om coronaviruset

Beslut

Kommunstyrelsen beslutar

att godkänna informationen

Ärendebeskrivning

Folkhälsomyndigheten beslutade 10 november om skärpta allmänna råd för Västerbotten. Dessa råd gäller till och med 8 december, men kan förlängas. Med anledning av detta informerar kommunikationsdirektör Jan Bergman och Fredrik Lundberg, vd Umeå kommunföretag om de åtgärder som Umeå kommun vidtagit i sina verksamheter.